

telefono
fax
e-mail

Via Carlo Salvioni 14

091 814 17 11
091 814 17 19
di-sel@ti.ch
www.ti.ch/sel

Repubblica e Cantone Ticino
Dipartimento delle istituzioni

Funzionario
incaricato

Sezione degli enti locali

**Sezione degli enti locali
6501 Bellinzona**

telefono
e-mail

091/814.17.11
di-sel@ti.ch

Ai Municipi dei comuni ticinesi

Tramite portale AC

Bellinzona

14 aprile 2020



Ns. riferimento

Vs. riferimento

Circolare SEL n. 20200414-5

Periodo emergenza COVID-19 - Indicazioni contabili

Gentili signore, egregi signori
Sindaci e Municipali,

I comuni sono via via confrontati con attività legate all'emergenza da COVID-19, quali acquisti di materiale sanitario, gestione della spesa a persone impossibilitate a recarsi nei negozi, ma anche misure di sostegno alla popolazione ed all'economia locale.

Senza la pretesa di esaustività, con la presente desideriamo fornire alcune **prime indicazioni di ordine contabile**. Restiamo peraltro a disposizione per richieste puntuali dei singoli comuni.

Prima di addentrarci nella materia, desideriamo richiamare la nostra comunicazione del 30 marzo 2020 a proposito delle "Misure comunali di sostegno finanziario all'economia e ai cittadini", nonché rinnovarvi l'invito ad un'attenta ponderazione dell'efficacia e delle conseguenze finanziarie delle misure che intraprenderete.

Spese e ricavi correnti - Codifiche

Spese legate all'emergenza (quali acquisti di mascherine, disinfettanti, ma anche altri tipi di spesa che qui sfuggono ad un'elencazione esaustiva) rispettivamente eventuali ricavi (ci vengono segnalati ad esempio piccole donazioni), vengono registrate nel **conto economico** (MCA1: conto di gestione corrente).

A livello di piano dei conti (suddivisione **istituzionale**) ci sembra indicato inserire spese e ricavi nel dicastero/settore della Sanità (MCA1: Salute pubblica).

Potrebbe anche essere opportuno, per facilitare un rendiconto di questa fase, **raggruppare spese e ricavi in un centro costo creato ad hoc**.

A livello di codifica **funzionale** riteniamo indicata la funzione no. **432 "Altra lotta contro le malattie"** (MCA1: 4xx "Diversi-Salute pubblica").

Anticipi di spesa

Per i comuni che hanno istituito servizi di spesa ai cittadini, pasti a domicilio, ecc., per i quali il comune anticipa il costo ma poi recupera la stessa dai privati, è indicato l'**utilizzo di un conto di bilancio no. 1019 "Altri crediti"** (MCA1: 119 "Altri crediti") nel quale far confluire gli anticipi ed i relativi recuperi.

Qualora il recupero risulti solo parziale, la differenza viene infine scaricata nel conto economico secondo quanto indicato sopra; in tal caso può essere indicata la codifica per genere di conto 3637 "Contributi ad economie private" (MCA1: 366).

Prestiti

Siamo pure a conoscenza di comuni che hanno attivato dei sostegni sotto forma di prestiti senza interessi, concessi in particolare a piccole aziende, negozi, ristoranti, ecc.

Gli stessi dovranno a tempo debito essere approvati dal Legislativo, riservate le deleghe di competenza ai sensi dell'art. 13 cpv. 2 LOC e Regolamento comunale.

Contabilmente questo tipo di aiuto è da registrare nel conto degli investimenti, no. **5450 "Prestiti e imprese private"** (MCA1: 525 "Prestiti e partecipazioni a istituzioni private"), e infine riportati a bilancio nel corrispondente conto 1445 (MCA1: 155).

Minori incassi su tasse, affitti, ecc.

Alcuni comuni hanno deciso di estendere i termini di pagamento di tributi comunali e altri crediti; altri sembrano già indirizzati a concedere degli sconti o condoni, in particolare di tasse causali o canoni di locazione degli spazi di proprietà comunale.

Ciò comporterà quindi dei minori incassi, che potranno contabilmente venir messi in evidenza tramite **addebiti interni nel centro costo ad hoc** sopra menzionato (l'accredito interno è da registrare nel centro costo dove si trovano i ricavi in questione).

Esempio: anziché fr. 100'000.--, il ricavo per tasse raccolta rifiuti è ridotto a fr. 80'000.-- a seguito della decisione di ridurre la tassa base alle piccole aziende.

(MCA2)	<u>Cod. istituzionale</u>	<u>Genere di conto</u>	<u>Funzionale</u>	<u>Importo</u>
Conto dare:	"Covid19"	3930	432	fr. 20'000.--
Conto avere:	"Rifiuti"	4930	730	fr. 20'000.--
(MCA1)	<u>Cod. istituzionale</u>	<u>Genere di conto</u>	<u>Funzionale</u>	<u>Importo</u>
Conto dare:	"Covid19"	390	4xx	fr. 20'000.--
Conto avere:	"Rifiuti"	490	720	fr. 20'000.--

Tale operazione è in particolare **necessaria** laddove i ricavi mancanti sono delle tasse che concorrono a garantire il **principio di causalità** (vedi servizi raccolta rifiuti, approvvigionamento idrico o depurazione delle acque), a maggior ragione per i comuni che già hanno adottato il modello contabile MCA2 ed utilizzano quindi i Fondi del capitale proprio per la gestione dei risultati di detti servizi autofinanziati. Ciò permette di considerare in modo trasparente il mancato incasso, che andrà a carico dell'erario comunale.

Questa modalità si intende ovviamente quale procedura **eccezionale** motivata dalla particolarità della situazione; essa è stata da noi sottoposta per accordo all'Ufficio dei rifiuti e dei siti inquinati nonché all'Ufficio della protezione delle acque e dell'approvvigionamento idrico.

Vi ringraziamo per l'attenzione e la collaborazione e vi porgiamo i nostri migliori saluti.

PER LA SEZIONE DEGLI ENTI LOCALI

Il Capo Sezione:

M. Della Santa



Il Capo Ufficio della
gestione finanziaria:

J. Derighetti



Copia p.c. a:

- Segreteria generale del Dipartimento delle istituzioni (di-sg@ti.ch)
- Ufficio dei rifiuti e dei siti inquinati (mauro.togni@ti.ch)
- Ufficio della protezione delle acque e dell'approvvigionamento idrico (mauro.veronesi@ti.ch)